

ՄԻՋԱԶԳԱՅԻՆ ՀԵՌՈՎԻՐՆԵՐ

ՇԵՅՈՒ ՍԱԻՏԻ ԶՄԻԱԿ ԳԱՏԱՊԱՐՏՈՒԹՅԱՒ 10ՈՒ ԿԵՍ ՏԱՐԻ ԲԱՆՏԱՐԿՈՒԹԵԱՆ

Ինչիւրի.— Երկուստոս աստուծոյ այսոր հարգութեան իր քննարկը Շէյն Սայտի գաւկէն Սայահէտտիւնի և իր բնկեր- ներուն, Պիֆֆօ գտաէ Մահմուտ Պարաշտի նախկին երես- փոխան Այի օղլու Շէյքէթի, Մահմուտ օղլու Հասան և փո- րագործէր օղլու Մուսթաֆա էֆենտիներու մասին, ինչ- պէս յայտնի է, Սայահէտտիւն և իր բնկերները կ'աւրա- ստանէին թէ «Հիւսիսային Գիւրախտան» անուն մու- թիւն մը կ'ազատէ և ձեռնարկ կատարած էին թրքական հողե- րուն վրայ անկախ Քիւրտիստան մը սահմանելու և այս նպա- տակով աշխատած էր երկուստ և էր:

Երկուստոս աստուծոյ Սայահէտտիւնը դատաւարութեց 15 տարուան իսկ իրիթիֆ գտաէ Մահմուտը 10 տարուան ծա- նըր բանտարկութեան, ցիկանս հանրային պործերէ զրկման և որոշեց որ իրենց դատաւարութեան շրջանը լրացնելէ վերջ անոնք ընդէ, ապա ուղարկուին և ոստիկանութեան հըս կողմէն անկ գտնուին: Եկատելով սակաւ որ Սայա- հէտտիւն իր յանձնարը գործած պահուն 21 տարին լրու- ցուցած չէր, դատարանը իշխանի պատվով զեղչեց 10 ու կէս տարուան:

Սնայարտ արձակուեցան Պայազիտի նախկին երեսփոխան Սյի օղլու Շէյքէթի և Մահմուտ օղլու Հասան պէյերը: Փորագործի իրենց Մուսթաֆա դատաւարութեանց աւ մէկ ամիս բանտարկութեան և 51 ոսկի տուգանքի:

ՔՐՍԻՒՆԻՍՐԵՐԸ Ի ԶԻՔԵՐԵՍ ԱՆԵՐԸ ԿԵՎՈՒՍԻՆ Համալուրի.— Քօսիւնիսթները՝ սպաննուած բովիւնիսթ երեսփոխան Հէյնուկի իրենց լուծելու համար՝ Համալուրի- ի իրաւորութեանը բացուած ասան Հիթիւնիսթներուն վրայ լարակեցան և զանոնք խոշտանգեցին: Ոստիկանները վրայ հասնելով կարգ վերահաստատեցին: Խորհրդարանի անգամ եօթը բովիւնիսթներ առաւելուեցան:

ՊԵԼԱՐԱՏԻ ՍԱՀԱՓՈՐԱԸ Պէյերատ.— Նեառուած ուղմարթ լուրջ վնասներ պատ- ճածցին պատերազմական և եկեւտական նախարարու թեանց շէնքերուն, զինուորական աշխատանքի և սպայից ջրիւպիտի ինուարներ այնպէս մը պատրաստուած էին, որ մի- սօժանակ պիտի պայթէին: Սպայ մը, հասարակ քաղա- քացի մը և զինուոր մը իրաւորութեան Պայթիւնը առա- ւուտ կանուխ պատանծած ըլլալով, զոհեցան թիւր թիչ եղաւ:

ՔԻՒՐՑ ԸՄԲՈՍՏԵՐՈՒ ՊԵՐԱԳՆՈՒՄՆԵՐԸ ԹԵՐԱՄԻ ՍԵՋ

ԲՈՒՆԱՅ ՍԵՋԻՆ ԿՐ ԳՐԵ.— Բիրաւ բնութեանը պարագիտիները ինչոն Նուրի և շէյխ Սպախաթաթի, որոնք արեւելեան բնութեան նուազուած յետոյ Պարսկաս- տան փախան, Թէրանէն փախուտ տուած չեն և ներկայիս կը գտնուին պարսիկ կառավարութեան հսկողութեան նիւթէ: Սխայ է այն լուրը թէ թուրք պարսիկ յարաբերութիւն- նեկէ ձգուած են այս ամիս:

ՍՈՐԱՆՑ ԶՄԻՉ ՄԵՔԵՆԱՅԻ ԹՈՒՉԲ

Նիւ-Նոյը.— Գերման դանաւորը Վոյֆ Հերթ, աստուց շայ ժիշ մեկնեալ գործով օգնուած մը Նիւ-Նոյրի վրայէն թափ մը կատարեց 300 մէթր բարձրութեամբ և 50 վայր կեան տեղու թեանը: Ան ոչ ոքիս մէկ ժամ մնալ օդին մէջ, բայց ոստիկանութիւնը, զինք գիտելու համար սեղի ունե- ցած համախմբումն պատանծու հրամայեց որ իջնալ:

ՔԻ ԱՆՔՈՒՍԱԿԱՆ ՏԱՐԱԲԵՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ

Թարիդ.— Բիւրի Բայիզիէն կը գրէ թէ իտալիոյ այրա- ջին զոյժով Նախարար Միլանի ստեղծու Բարիզ պիտի գայ մասնակցելու համար համալուրի: Միւթեան լուծման օրը իր խորհրդակցութեանը: Միլանի իր ուղևորութիւնը զինք անհաւան, և բարցւելու յիշատակներու մէջ կը նկատու- ուի որպէս՝ ապագոյ մը իտալո-ֆրնիկ յարաբերութեանց բա- րելու մասին՝ հետևաբնական հասն ձայնութեան: Կր կար- ծուի թէ Միլանի իր Բայիզ գալ ուրիւր իր նպատակները պիտի աւարտուին հետևորդ դակցութեամբ մը կարգադրե- րուն երկու պետութեանց միջև առկան մնացած միւս խնդիրնե- րուն նա:

ԶՈՒՍՐԹ ՍԻՒՆԱԿ

ԳՆԴԱԿԸ ԳՐՊԱՆՍ Է Բարթէի (Օրէոն ֆրանսա) ճակատամարտի (1870) մի- շոցին, զինտոր մը սրունքին գնդակ մը կ'ատնայ դարձա- նոց կը փոխադրուի և անկէ ալ հեռանդանոց: Բժիշկները համոզուած ըլլալով որ գրն- դակը ստիպուին վերջին մէջն է, զայն կը փնտ հն և սակաւն չէին գտնէր: Չնուազող որ այս փնտաւորքն էն շատ կը նեղուէր, անոնց կը հասցնէ թէ ինչ կը փնտան. «Բեգի վիրաւորող գնդակը կը փնտ- սուենք»: Պէտք էր որ ատի- կա տեղի կ'ուսուի ըսէր: Ին- ծի, գրպան է:

ԿՄՍԸ ԵՒ ՆՍԻՒՆԻ ԼՈՐՏԸ Երբ անդիտելի մը քանակայ կ'ըլլա, անուճը կը փոխէ, և յաճախ անոր հին տնունը կը մտնուի բարձրովն, հիւսն Ա- ինթիւրալն, իր հօրը յաղոր- ղեցն առաջ, Լորտ թրքուա- լը կոչուէր, այդ անունով էր որ կը ներկայանար իր հար- ղարան: Կոմսը, հօրը սահէն քիչ ժամանակ վերջը, ճաշի մը միջոցին, սեղանի դրացի մը կ'ըսէ իրեն՝ «Կարծեմ թէ ձեզ կը ճանչնանք ըսող ձեր անու- նը չեմ ինչեմ»: Կոմսը Պիլի- պէթարուն ետ. «Կատարելա- պէս ինքըս ո՛ւր էր երևու- կալեցէր որ, ճաշի սկսուլէս ի վեր, ձեզի սա տունուկ թըր- ուուտի տեղ կը դնէի»: Լորտը չր պատասխանեց:

ԽՆԻՐԱՄ ԿԻՆԸ — Խեղճ Լօլա, անգթօրէն խաբուեցաւ երբ ատնուա- ցաւ ծեր Կոլտարաքին հետ:

— Ինչո՞ւ՝ գրամ շունէ՛ր կոլտարաք:

— Ունէր, շատ գրամ ունէր, մայր իր իրական տարիքէն տասը տարի աւելի մեծ ցու- ցուցած էր ինքզինքը:

ԻՆՍՈՒ ՏԱՐԻՍ ԻՐ Սիրան.— Ծառ հանելի ժա- մանակ ունեցու, երբ 21 տա- բեկան էի:

Սիրազ.— Ի հարկէ: Մարդ շատ մը հաճոյքներ կրնայ ու- նենայ 8 տարուան մէջ:

Պետրոս.— Ծառ վատ պայ- մաններու մէջ կը գտնուիմ: Հազիւ թէ անօթութեան գայ- լը դունէն դուրս կը պահեմ: Պօղոս.— Եւ երբ լաւ պիտի ընես եթէ գոյլը ներս տունես եւ պարծեցնես զայն որ դուրս պահէ պարտատէրերդ:

ԿԱՏԱՐԵԱՆ ՍՈՒՆՈՒԹԻՒՆ — Երբ ամուսնութիւն մը կատարեալ է:

— Երբ մարդ մը կը գտնէ ազնիւկ մը որ թէ գնիցիցիկ է և թէ ինչ տանտիկին:

Իր քանակին անցնող օր ա՛յ անկի խորունկ թափեր իր սպարած մէկ ժամուայ զեղծիկ հրազը՝ նէ լաւ գիտէ թէ՛ ուր որ ալ երթայ իր սիրտը յարեւա- նոց պիտի բարախէ անոր համար միայն՝ որը սէրը բոցավատած էր անոր մէջ և որը միշտ որը ալ քարոզի անոյն կ'ուրուագծուի փոխանիքն ամայ կամ նեղակալան, զուարթ կամ թանձրող զէպերով, ա՛յնպէս՝ որպէս նէ յաճախ սովոր էր զայն տեսնելու: Եւս, միշտ իր ակաւններուն պիտի զոչայ ինքնաշարժի վարիչն հը- րամայող վշտանար ու չոր ձայնը՝ «բէ՛ն» ձայն մը՝ որը սակայն ա՛յնքան քնքուշ ու քաղցր էր իր սէրը խոստովանելու միջոցին՝ նէ միշտ պիտի վերադառնէ իր ինքնի կայարանը ու նոյն կայանը նստապառ ու զինք ողջուող ձրաւորը... վերջին ողջոյնը, վերջին տե- ողիքը...

Հապա ժամը՝ նէ պիտի կրնար երբէք մտնուլ այս շնորհալի փոքրիկը գոր ա՛յնքան անկողնօրէն սիրած էր և որը սոցի անկողնի սէրը կը փոխադրուէր իրեն... ո՛չ, այս ամենը իր մէջ այնքան թաքտ և կենտ- նի կէս որքան էր իր մեկուսութիւնը— ինքն իր իր իր իր... որը իր պէտք էր, նէ պիտի կրնար իր սրտէն ու ալքերէն չնչիւր իրեն շատ սիրելի զեպերուն պատկեր- ները՝ նէ, որքան յոյսով՝ նոյնպէս ալ անցեալի ինչ- տակներով կ'ապրէր... ուստի, թէ կատար իր երեւակա- յութեան զինք փոխադրուել Սոսնիթալ, ինչպէս նաև իր շայնի կ'ըսէր: «Կարճաց»

Ստան ասան, կըր իր մտածումները ետ կըրթան ու անդեղային մէջ կը թափուին, նէ ինքզինք կը գտնէ երկրի ընտիրարանին քովիլը գտնուող Պոլթօնի հնամ- եայ փոքրիկ եկեղեցիին մէջ խորանին առջև ձուկի եւ կամ, յետոյ իր այգիքը աւարտելու վերջ, զուր կու- վայ, կը հրէ ձանր զուր որ բացուելու ասան զանգակ

ԵՌԷ ԿՈՒՉԷՔ ՈՒՆԵՆԱՆ ԱՍԵՆԱԼՍԻԱԳՈՅՆ ԲՈԼՈՄՊԻԱ Columbia ՓՈՆՈԿՐԱՓՆԵՐ ԵՒ ԲԱՔՆԵՐ ԴԻՄԵՅԷՔ ԳՅՈԼՈՄՊԻԱՅԻ ԳՈՐԾԱԿԱԼՈՒԹԵԱՆ ՆՈՐ ԽՆՆՈՒԹԸ ԱՆՔԵՊԻ ՓՈՂՈՑԻՆ ՎՐԱՑ որ կ'ընէ մեծ Ձեղձ և վճարումի դերուժիւններ. հայկական և իրքական ամե- նապըրին նորութիւնները ՄԻՄԻՈՅՆ հոն կը գտնուին:



ՏԲԹ. Մ. Ս. ՏԱՔԷՍԵԱՆ Նախկին ներքին բժիշկ ԹԱՂԱԳԵՏ. ՀԻՒԱՆԴԱՆՈՅԻՆ Այժմ մնացու ըմբիկ St. ELIE ՀԻՒԱՆԴԱՆՈՅԻՆ ԸՆԴՈՒՆԵԼՈՒԹԵԱՆ ԺԱՄԵՐ ՆԱՀՐԻ ՈՍՏԻԿԱՆԱՍԱՆ ԳԻՄԱՑ ԻՐ ԲԻՆԻՔԻ ՄԷՋ ԱճԻՆ օր (Կէսօրէ ասոյ 10-12 Կէսօրէ վերջ 1-3 ԾՆԹ. — Հինգշաբթի եւ շաբաթ կեսօրէ վերջ աղաւս հիւանդանոցի մը):

ՏԲԹ. ԳԵՈՐԳ ԿԵՐԿԵՐԵԱՆ Վկայեալ Lauréat ճախիկի Internes եւ այժմ մնա- յունքով ֆրանսական իրանագնացի աշխի, ջիւրի, կոկոր- ղի, սկալի, և զիտու հիւանդութիւններու բամբին, Հիւանդ կ'ընդունի կէս օրէ վերջ մամը 2-6 իր զինիքին մեջ Rue de Damas, № 15, ի հարկին հիւանդներ ուղ- ղակի հիւանդանոցի կ'ընդունուի իր կողմէ սրտաւ մուծի բարբով: Վկայեալ աղաւս: ր մըի:

— ՏՐԹ. Ա. ՊԵՋՃԵԱՆ — ԲՈՒԿ — ԻՐՈՍՍԻՅԱԿ ԱՍԵՐԿԵՆԻ ՀԱՄԱԼՍԱՐԱՐԻ ՀԻՒԱՆԴԱՆՈՅԻՆ ԸՆԴՈՒՆԵԼՈՒԹԵԱՆ ԺԱՄԵՐ 7-9 Կ. Ա. ԵՒ 8-10 Կ. ՆԱՀՐԻ ՈՍՏԻԿԱՆԱՍԱՆ ԳԻՄԱՑ ԻՐ ԲԻՆԻՔԻ ՄԷՋ Շաբաթ օրեր վկայեալ աղաւսներու համար մըի:

المطبعة الوطنية بيروت - البور - وداد محلات اورزدي باك لصاحبها: خليل منجم طبع الكتب والرائد والمجلات والانشات التجارية وال... اياد طبعه بأرف جميله وطبع وتنق وأسعاره متواضعة طبع في المطبعة الوطنية « بيروت » « الار »

Ատոր կրկնամսնութն կ'ըսեն

Դպրոցին մէջ ուսուցիչը մարդակազմութեան վրայ կը խօսէր՝ Աշուկերտ մը մէջ բերաւ որ իր հայրը կըսէ որ մարդիկ կ'ապրենք անուճ են: Ուսուցիչը ըսաւ՝ Ձեր անձնական ընտանի- քին վերաբերեալ խնդիրները ամբողջ դասաբանին մէջ ե- ղողովելու շտ կ'ապ չունի Հաւաքը Ս. ՄԱՆԻԿԵԱՆ

Table with columns: ՍՍՍՍՍՍ ՎԵՃԻՄՈՐԻ, 23 ՄԱՐՏ, 1931, and various numerical data points.

ԴՄՐԱՆԱՏՈՒՆ ՏՐԹ. ՄԻՔԱՅԷԼ ՔԷՇԻՇՅԱՆԻ (Վկայեալ Պէրու թի Սմերիկեան Համալուրանէն) Կիսակն վերջին միջոցներով, կատարելագործուած վրաբուծու- գործիքներով և 32 արտաւ փորձու ուրախը կը դարձան ին ճեպեալ հիւանդութիւնները: Ա.— Վերաբուծական ամեն կարգի գործողութիւնները: Բ.— Միջոցաբերութիւն ասանց վտանգի, մասնաւոր սպասարկութիւն գիշերուան համար: Գ.— Իրական սեռի ծննդաբերական գործարաններու, հին և նոր բոլոր արտաբեր գիտական վերջին մեթոտներով: Դ.— Արանց և կանանց ֆրանսական ու Ֆրանսիական կան- դութիւնները կը գարձանուին նորագոյն դեղերով և ամանց ջու- ներարկութեանով: Ե.— Այլի ամեն տեսակ հիւանդութիւններ, Բոհալ Մէյլ Հայի Այլի- ընկ. պատճենական բժիշկի հանգումանքով մեր քննած և գործի- նաւ հազարաւոր ճամբորդները ասանց արդիւլը իրենց սեղը հա- սած են: Ջ.— Խղճմտորն կը գարձանուին նաև մարտիան, ներքին և արտ- հիւանդութիւններ ինչպէս նաև երախաներու հիւանդութիւնները: Է.— Ներքարթի օրերը կէսը ետք ժամը 3-6 աղբատներու մէջ: Ընդունելութեան ժամեր: Աճէն՝ օր 8-12 և 3-6 ԴՄՐԱՆԱՏՈՒՆ. Թրամվայի ընկերութեան մօտ, Առողջութեան դպրո- ռանի ուղ, Պարպարներու վերջին վրայ:—

Հայկական Մեծ Կոլումատուն (ՀՐԱՆԴ ՂԱՍԵՐԱՆԻ) Բացած ենք Պէրու թի քաղաքի ամերսանուկ շուկային մէջ, կական մեծ կազմատուն մը, օժտուած արդիական բոլոր մեքենաներով: Կը կարծենք ամէն տեսակի գործեր, ըլլան անոնք մեծաքանակ թէ փոքրաքանակ: Բարբոյժին հինգու գիւրքեր կը կարգենք և կը վա- ճենք իրենց նախկին վիճակին: Պատրաստ ենք գոհացնելու ամենաուրը ճաշակի տէր մարդիկ: Ապացուցանելու համար մեր այս յայտարարութեանը, կարճով տուէր ոսէ մէկ զիբը, ու պիտի համոզուիք: Մեր նշանաբանն է՝ արագ, աման և մաքուր գործ: Գաւտներէ իջած սպասարկանքներուն շուտով գոհացում կը տրուի: Նամակով կամ անմատր գիմով մեր կազմատունը: H. Ghazarian Atelier de Reliure Le Commeucement Souk el Beyrouth

Փօթօ ԼԷՕՆ Փօթօ ԼԷՕՆ ՊԱՊ - ԻՏՐԻՍ Երէ կ'ուզի ճաշակուող լուսանկար մը ունենայ, Երէ կ'ուզի Ձեր բարեկամին լուսանկար յիստակ մը տայ, Սեմիթայ պէս զինքից հետեւայ հասցիին, Գալիսիոններ նկերեցիին դիմացը, որը դանհատած է օսար եւ նա լուսանկար մասնագետներէ:

Փօթօ ԼԷՕՆ Փօթօ ԼԷՕՆ

ԳՈՐԳԻ ՄԵԾ ԳՈՐԾԱՏՈՒՆ ԱՍԵՆԱԼՍԻԱՑԻՐ ԵՒ ՃԱՅՄԱԿՍԻՈՐ ԳՈՐԳԵՐՈՎ ԱՅՅԵԼԵՑԷՔ ՄԱՐՕՅ ԳՈՐԳԻ ՎՄՈՒՅ ԵՒ ՄՍԱՍԿԵՑ Պ. ՅՈՎՀԱՆՆԷՍ Թ. Ա. ՇՃԵԱՆԻ ԳՈՐԳԻ ՄԵԾ ԳՈՐԾԱՏՈՒՆԸ ուր պիտի գտնէք պատրաստ և սպասարկութեամբ ամեն տեսակի և լուրջ գործեր, որոնք եւրոպական և Ամերիկեան հրապարակներու վրայ ք- նատուած են: Նիւ Իոք Րիլիփի ճախիկին Վալրիի գորգի գործասան բոլոր սեղեկները փոխադրուած են Պ. Թաւեանի, ԷՅՐԵՔՏԻԵ ԳՈՐԳԻ ԳՈՐԾԱՏՈՒՆԸ

THE ROYAL MAIL LINE ՐՕԵՐԼ, ՄԷՅԼ ԼԱՅՆ ԵՒ ԴՍԹՐՆ ՄԷՏԻԹԵՐՐԱՆԻՆԸ ԷՊՐՐԵՏՈ ԼԱՅՆ ԼԻՄՈՒՐՈՎ Կանոնաւոր մեկնումներ Պէրու թի՛ն՝ Լաոնաք, Լիմասոլ, Բորթոմոս, Աղէքսանդրիա, Փիլիք և Մարսէյըր ՊԷՅՐՈՒԹԷՆ—ՍԱՐԱՅԸՆ 8 ՕՐԵՆ ՄԻԱՅՆ Պէրու թի՛ն մտաւոր մեկնումներ Երազուրկէն մտաւոր մեկնումներ Երազուրկէն մտաւոր մեկնումներ Երազուրկէն մտաւոր մեկնումներ